

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band: 37 (1919)
Heft: 145

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern,
Dienstag, 19. Juni
1919

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Bern
le 19. Juin
1919

Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1-2mal täglich

XXXVII. Jahrgang - XXXVII^e année

Parait 1 ou 2 fois par jour

N° 145

Redaktion u. Administration im Schweiz. Volkswirtschaftsdepartement -
Abonnements: Schweiz: jährlich Fr. 18.20, halbjährlich Fr. 8.20, vierteljährlich
Fr. 4.30 - Ausland: Zuschlag des Porto - Es kann nur bei der Post abonniert
werden - Preis einzelner Nummern 15 Cts. - Anzeigen-Regie: Publicitas A. G.
- Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelleze (Ausland 65 Cts.)

Redaction et Administration au Département suisse de l'économie publique -
Abonnements: Suisse: un an fr. 18.20, un semestre fr. 8.20, un trimestre
fr. 4.30 - Etranger: Plus frais de port - On s'abonne exclusivement aux
offices postaux - Prix du numéro 15 Cts. - Régie des annonces: Public-
ités S. A. - Prix d'insertion: 50 cts. la ligne (pour l'étranger 65 cts.)

N° 145

Inhalt: Handelsregister. - Fabrik- und Handelsmarken. - Bilanzen von Versicherungs-
gesellschaften. - Erteilung allgemeiner Anfuhrbewilligungen. - Anhebung
der Ausführungsbestimmungen der Schweizerischen Baumwollzentrale vom 12. Oktober
1918. - Frankreich: Abänderung des Zolltarifgesetzes. - Schweizerische Forderungen
im ehemaligen Oesterreich-Ungarn. - Kippost. - Poststückverkehr mit Belgien. -
Briefverkehr mit Deutschösterreich. - Beiträge zum Postscheck- und Giroverkehr.

Sommaire: Registre de commerce. - Marques de fabrique et de commerce.
Bilans de compagnie d'assurance. - Abrogation partielle de la décision du 5 octobre
1918 concernant l'approvisionnement du pays en coton. - Abrogazione parziale delle
disposizioni del 5 ottobre 1918 concernenti l'approvvigionamento del cotone per il paese.
- France: Projet de modification de la loi sur le tarif des douanes. - Créances
suisses dans l'ancienne monarchie austro-hongroise. - Poste aérienne. - Correspondances
à destination de l'Autriche allemande. - Titulaire de comptes de chèques et
virements postaux.

signature collective. Le directeur de la société est Walter Gwinner, directeur
de théâtre, originaire de Stalden; le président est Numa Stelger, notaire, ori-
ginaire de Bleienbach, et le vice-président est Otto Hubert, de Mauraz (Vaud);
tous trois demeurant à Tavannes, ce dernier directeur de fabrique.

Décolletages. - 16 juin. La maison Hermann Konrad, fabrication
de décolletages, à Moutier (F. o. s. du c. du 13 juin 1918, n° 136, page 926),
est radiée ensuite de la reprise des affaires par la nouvelle raison «Hermann
Konrad, Société Anonyme», avec siège à Moutier, et de renonciation du
titulaire.

Bureau Trachselwald

Krämeri und Weinhandlung. - 17. Juni. Die Firma Ulrich
Burkhardt, Krämeri und Weinhandlung, im Strübhüsi zu Wyssachen (S. H.
A. B. Nr. 214 vom 23. August 1895, Seite 895), ist infolge Todes des Inhabers
erloschen und wird gestrichen.

Nidwalden - Unterwald-le-has - Unterwalden basso

Holz- und Kohlenhandlung. - 1919. 16. Juni. Inhaber der
Firma Josef Zumbühl, Holz- und Kohlenhandlung, in Stansstad, ist Josef
Zumbühl, von Büren nid und ob dem Bach, in Stansstad.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

Maçonnerie. - 1919. 14. juin. Paul Pasquier, fils de Pacifique,
entrepreneur, de et à Le Pâquier, et Paul Bussard, fils de Nicolas, de et à
Gruyères, ont constitué à Le Pâquier, sous la raison sociale Pasquier et Bus-
sard, une société en nom collectif qui a commencé le 14 juin 1919. La société
est valablement engagée, vis-à-vis des tiers, par la signature collec-
tive des deux associés. Entreprise générale de maçonnerie.

17 juin. Dans son assemblée du 23 mars 1919, la Mutuelle de Bulle,
société de secours en cas de maladie, à Bulle (F. o. s. du c. du 14 février 1905,
n° 81, page 241), a révisé ses statuts et remplacé l'article 32 par le suivant:
«En cas de dissolution, l'avoir de la société sera partagé, en parts égales, entre
les membres actifs, quitte à eux d'en faire profiter une bonne oeuvre de leur
choix.» Les autres dispositions publiées n'ont pas subi de modifications.

Bureau de Fribourg

Epicerie, mercerie. - 16 juin. La maison M. Dnby-Bühlmann,
épicerie, mercerie, à Bourguillon-Fribourg (F. o. s. du c. du 20 décembre
1911, n° 312, page 2100), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

16 juin. La société l'Avenir Caisse Malade, ayant son siège à Fribourg
(F. o. s. du c. du 30 juin 1914, n° 153, page 142), a nommé vice-président en
remplacement de Frédéric de Weck, démissionnaire: Maurice Folly, de Gour-
taman, domicilié à Fribourg, qui signera collectivement avec le président et
le secrétaire, et à élu membre du comité: Laurent Bersier, de Vuissens et Cugy,
employé, à Fribourg, en remplacement de Frédéric de Weck, démissionnaire.

Bureau Murten (Bezirk See)

Spezereien. - 17. Juni. Die Firma Freitag in Kerzers (S. H. A. B.
Nr. 138 vom 12. Juni 1919, Seite 1013) ist infolge Verzichtes der Inhaberin
erloschen.

Spezereihandlung. - 17. Juni. Lina Freitag, Anna Barbara
Freitag und Anna Freitag, Töchter des Jakob sel., alle drei von und in
Kerzers, haben unter der Firma Schwestern Freitag in Kerzers eine Kollektiv-
gesellschaft eingegangen, welche mit der Eintragung in das Handelsregister
ihren Anfang nimmt. Spezereihandlung. Hohlengasse Nr. 27.

Bureau Tafers (Bezirk Sense)

Baugeschäft und Holzhandel. - 14. Juni. Inhaber der Firma
Johann Joseph Vonlanten in Ried bei Schmitzen ist Johann Joseph Von-
lanten, Sohn des Joseph Niklaus sel., von Düringen und Freiburg, wohnhaft
in Ried, Gemeinde Düringen. Baugeschäft und Holzhandel.

Zimmerei und Bauschreinerei. - 14. Juni. Die Firma Gobet
Emil, Zimmermeister und Bauschreinerei, in Düringen (S. H. A. B. Nr. 144
vom 5. Juni 1908), ist infolge Todes des Inhabers und Konkurses der Erbschaft
erloschen.

Hutgeschäft. - 17. Juni. Inhaberin der Firma Marie Hayoz in
Düringen ist Marie Hayoz, Tochter des Johann, von Ueberstorf, in Düringen.
Hutgeschäft.

Viehhandel und Metzgerei. - 17. Juni. Inhaber der Firma
Ernst Ritter in Alterswil ist Ernst Ritter, Sohn des Gottlieb, von Burgdorf,
in Alterswil wohnhaft. Viehhandel und Metzgerei.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Kriegstetten

1917. 17. Juni. Der Verein Musikgesellschaft Derendingen in Deren-
dingen (S. H. A. B. Nr. 142 vom 4. Juni 1907, Seite 995 und dortige Ver-
weisung) wird gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 20. Mai 1919
im Handelsregister gestrichen.

Bureau Lebern

Silberuhrenschalen und Zieharmbänder. - 12. Juni.
Die Firma Arth. Kocher in Selzach (S. H. A. B. Nr. 29 vom 5. Februar 1913)
ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen
über an die Firma «Walter W. Kocher» in Selzach.

Inhaber der Firma Walter W. Kocher in Selzach ist Walter Werner
Kocher, Arthurs sel., von und in Selzach. Die Firma übernimmt Aktiven und
Passiven der erloschenen Firma «Arth. Kocher» in Selzach und erteilt Procura
an Arnold Bärtschi, Buchhalter, von Sumiswald, in Selzach. Fabrikation von
Silberuhrenschalen und Zieharmbänder.

Schaffhausen - Schaffhouse - Schaffusa

1919. 16. Juni. Durch Urkunde vom 29. Dezember 1909 hat Herr
Henri Moser am Charlottenfels, in der Absicht, das Andenken seines
verstorbenen Vaters, Herrn Heinrich Moser, zu ehren und in seinem
Sinne nach Kräften zum Blühen und Gedeihen seiner Vaterstadt und des

Amtdlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre de commerce - Registro di commercio

I. Hauptregister - I. Registre principal - I. Registro principale

Berna - Berne - Berna

Bureau Aarberg

Wirtschaft und Branntweinhandel. - 1919. 17. Juni.
Inhaber der Firma Ernst Luginbühl-Bögli in Aarberg ist Ernst Luginbühl,
Christians Sohn, von Bowil, in Aarberg. Betrieb der Wirtschaft zum Kreuz
und Handel mit Branntwein en gros.

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

Restaurant. - 17. Juni. Inhaber der Firma Gottfried
Löffel in Belp ist Gottfried Riesen, von Oberbalm, Wirt, in Belp. Betrieb des Restaurant
zum Sternchen, in Dorfe.

Hotel. - 17. Juni. Inhaber der Firma Albert Waldkirch in Belp ist
Albert Waldkirch, von Zurzach, Wirt, in Belp. Betrieb des Hotel zum Kreuz,
in Dorf.

Bureau Erlach

Wirtschaft und Viehhandel. - 14. Juni. Inhaber der Firma
Gottfried Löffel in Müntschemier ist Gottfried Löffel allié Mäder, des Jo-
hanns sel., von und in Müntschemier. Wirtschaft und Viehhandel.

Wirtschaft und Viehhandel. - 16. Juni. Inhaber der Firma
Gottfried Iseli in Gampelen ist Gottfried Iseli allié Scholl, von Hasle bei Burg-
dorf, wohnhaft in Gampelen. Wirtschaft und Viehhandel.

Schreinerei. - 16. Juni. Inhaber der Firma Fritz Ramseyer in
Erlach ist Fritz Ramseyer allié Garo, von Signau i. E., wohnhaft in Erlach.
Bau- und Möbelschreinerei.

Bureau Interlaken

16. Juni. Der Verein unter dem Namen Gletscher-Revolver-Club Grindel-
wald, mit Sitz in Grindelwald (S. H. A. B. Nr. 63 vom 17. März 1914, Seite 450),
wird gemäss Beschluss der Hauptversammlung vom 31. Mai 1919 im Handels-
register gestrichen.

16. Juni. Elektrizitätswerk Grindelwald A. G., mit Sitz in Grindelwald
(S. H. A. B. Nr. 290 vom 11. Dezember 1914, Seite 1861). Der bisherige Prä-
sident des Verwaltungsrates, Professor Dr. J. H. Graf, ist gestorben. Seine
Unterschrift ist daher erloschen. Neu ist u. a. in der Generalversammlung
vom 18. November 1918 in den Verwaltungsrat gewählt worden: Charles Wirth,
von Riehen (Basel), Direktor der Berner-Oberland-Bahnen, in Interlaken. In
der Sitzung des Verwaltungsrates vom 18. Januar 1919 ist an Stelle des
verstorbenen Verwaltungsratspräsidenten Prof. Dr. J. H. Graf zum Verwal-
tungsratspräsidenten gewählt worden: der bisherige Vizepräsident der Gesell-
schaft, Samuel Jaquière, von Démoret (Waadt), Hotelier, in Grindelwald.
Als Vizepräsident wurde bestimmt: das neue Verwaltungsratsmitglied Charles
Wirth, von Riehen, Direktor der Berner-Oberland-Bahnen, in Interlaken. Ge-
mäss den Statuten führen Präsident, Vizepräsident und Direktor für die
Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch Kollektivzeichnung je
zu zweien.

16. Juni. Der Verein unter dem Namen Feldschützen Lauterbrunnen,
mit Sitz in Lauterbrunnen (S. H. A. B. Nr. 200 vom 7. August 1912, Seite
1426), wird gemäss Beschluss der Hauptversammlung vom 13. Mai 1919 im
Handelsregister gestrichen.

17. Juni. Die Genossenschaft unter der Firma Ziegenzuchtgenossenschaft
Schwanden, mit Sitz in Schwanden (S. H. A. B. Nr. 139 vom 31. Mai 1907,
Seite 973), hat in ihrer Hauptversammlung vom 5. Mai 1919 den Vorstand wie
folgt bestellt: Präsident: Melchior Stähli-Michel, Schnitzler, im Unterdorf,
von und in Schwanden; Vizepräsident: Adolf Stähli, Schnitzler, in Glyszen,
von und in Schwanden; Sekretär: Hans Stähli-Mäder, Schnitzler, im Oberdorf,
von und in Schwanden; als Beisitzer: Arnold Ernst, Schnitzler, von Holziken,
in Schwanden, und Wilhelm Mäder, Schnitzler, von und in Schwanden. Der
Präsident oder der Vizepräsident und der Sekretär führen namens der Genos-
senschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch Kollektivzeichnung zu
zweien.

Bureau de Moutier

12 juin. Sous la raison sociale Société anonyme, Théâtre Cinéma Variétés,
le Royal de Tavannes S. A., il est créé une société anonyme, qui a son siège à
Tavannes et pour but d'acquies, de construire, de louer, d'exploiter, éven-
tuellement de vendre des théâtres ou cinématographes. Les statuts de la
société portent la date du 21 mars 1919. La durée de la société est illimitée.
Le capital social est de fr. 25,000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 500
chacune. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle du
Jura. La société est représentée vis-à-vis des tiers par le directeur et le pré-
sident ou le vice-président du conseil d'administration, nommés par l'assem-
blée générale des actionnaires; elle est engagée vis-à-vis des tiers par leur

Kantons Schaffhausen mitzuwirken, eine Stiftung unter dem Namen Stiftung Heinrich Moser zur Charlottenfels errichtet. Zur Verwirklichung dieser Absicht, bezweckt der Stifter auf dem von ihm erworbenen Stammsitz seines Vaters, Schloss Charlottenfels, dem auf die Förderung und Hebung der Wohlfahrt der Heimat gerichteten Lebensziele seines Vaters ein bleibendes Denkmal und eine Stätte der wirksamen Betätigung zu sichern. Gut und Schloss Charlottenfels sollen zu keinen Zeiten privaten, sondern ausschliesslich öffentlichen Zwecken dienen, vorab Zwecken der Wohltätigkeit und Gemeinnützigkeit, sei es, dass auf dem Areal von Charlottenfels Anstalten errichtet werden für Waisenkinder, geistig oder körperlich Kranke, Invalide oder Greise, sei es, dass Einrichtungen zum Zwecke der weiteren geistigen oder körperlichen Ausbildung oder zur Pflege von Geselligkeit, Kunst und Wissenschaft darauf ihre Stätte finden. In allen Fällen soll irgend ein Unterschied des Standes oder der Klasse ausgeschlossen und jeder Bürger oder Einwohner des Kantons Schaffhausen gleichberechtigt sein. Diesen Zwecken soll Charlottenfels dienstbar sein und mehr und mehr dienstbar gemacht werden. Die dem schweizerischen Zivilgesetzbuch entsprechende Stiftung hat ihren Sitz in Neuhausen. Die Verwaltung und Vertretung der Stiftung geschieht bei seinen Lebzeiten durch den Stifter, Herrn Dr. Henri Moser, Privatier, von Schaffhausen, wohnhaft auf Schloss «Charlottenfels» in Neuhausen, nach seinem Tode durch einen vom Stifter bezeichneten Stiftungsrat.

St. Gallen — St. Gall — San Gallo

1919. 20. Mai. Unter der Firma Industrielle landwirtschaftliche Produktionsgenossenschaft der Stadt St. Gallen besteht mit Sitz in St. Gallen eine Genossenschaft nach Titel 27 des schweizerischen Obligationenrechts von unbestimmter Dauer. Die Statuten datieren vom 1. Februar 1919. Die Genossenschaft bezweckt die Erleichterung der Ernährung der industriellen Arbeiterschaft durch Melioration und Bebauung von Bodenflächen in der Umgehung der Stadt St. Gallen, wie auch durch Beteiligung an weiteren Meliorationsprojekten im Kanton St. Gallen. Mitglied der Genossenschaft kann jede physische oder juristische Person werden. Die Mitgliedschaft wird erworben durch Zahlung von Anteilkapital und beginnt mit erfolgter Bezahlung. Der Austritt kann erfolgen auf Ende des Geschäftsjahres und muss drei Monate vorher beim Vorstande schriftlich angemeldet werden. Die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften lediglich ihr Vermögen und die Anteile der Mitglieder. Die Ausgaben der Genossenschaft werden bestritten aus: a) Dem Anteilkapital; b) allfällig notwendig werdenden Beiträgen. Das Anteilkapital ist eingeteilt in Anteilscheine von Fr. 100. Jedes Mitglied ist zur Uebernahme mindestens eines Anteilscheines verpflichtet. Die Uebertragung von Genossenschaftsanteilen erfolgt durch Zession auf der Urkunde. Jede Uebertragung ist der Genossenschaft zur Vormerkung in der Kontrolle mitzuteilen und vom engern Vorstand zu genehmigen. Eine Rückzahlung von Genossenschaftsanteilen erfolgt zu dem durch den Rechnungsschluss festgestellten Bilanzwert der Genossenschaftsanteile, ohne Anspruch auf einen Anteil an vorhandenen Reserven und soweit die verlangten Rückzahlungen den Fortbestand der Genossenschaft nicht gefährden. Der zur Rückzahlung kommende Betrag darf in keinem Falle grösser sein als der Betrag der Genossenschaftsbeteiligung. Die Beiträge werden zu Ende jeden Geschäftsjahres durch die Hauptversammlung beschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: 1. Die Hauptversammlung; 2. der Vorstand; 3. die Betriebskommission, und 4. die Kontrollstelle. Der Vorstand setzt sich zusammen aus einem engern und einem weitem Vorstand. Der engere Vorstand besteht aus Präsident, Vizepräsident, Aktuar und je einem Vertreter der Kassaverwaltung und der Betriebsleitung. Je zwei Mitglieder des engern Vorstandes führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Derselbe besteht zurzeit aus folgenden Mitgliedern: Ernst August Steiger-Züst, Präsident des Industrievereins, von Uetikon, Präsident; Conrad Knz, Appreteur, von St. Gallen, Vizepräsident; Dr. Walter Härtsch, Rechtsanwalt, von Tablat, Aktuar; Carl Gairing, Bankdirektor, von St. Gallen, und Walter Gsell, Ortsverwaltungsratspräsident, von St. Gallen; alle wohnhaft in St. Gallen.

Stickerieien. — 10. und 17. Juni. Inhaber der Firma Jean Bosshard in St. Gallen C ist Jean Bosshard, von Turenthal, in St. Gallen. Vertretungen in Stickereien: Geltenwilenstrasse 8a.

Baumwollgewebe. — 17. Juni. Inhaber der Firma Walter Signer in St. Gallen C ist Walter Signer, von Urnäsch, in Degersheim. Kommission in Baumwollgeweben; Webergasse 7.

17. Juni. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma H. Schneider & Co., Nahrungsmittelfabrik und Handel mit Nahrungs- und Genussmitteln, mit Hauptsitz in Wattwil und Zweigiederlassung in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 101 vom 29. April 1919, Seite 727), ändert den Wortlaut der Firma ab in Hans Schneider & Co. Nahrungsmittelfabrik Wattwil.

17. Juni. Käserei-Genossenschaft Othmarweg, mit Sitz in Andwil (S. H. A. B. Nr. 225 vom 4. September 1913, Seite 1603). Ans dem Vorstand sind der Präsident J. Ulrich Rikli und Johann Baptist Eberle ausgeschieden. Als neue Vorstandsmitglieder wurden gewählt: Franz Hengartner, von Waldkirch, zugleich als Aktuar, und Oskar Hautle, von Appenzell; beide Landwirte in Andwil. Präsident ist der bisherige Aktuar Othmar Keller, Landwirt, von und in Andwil. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

17. Juni. Der Landwirtschaftliche Verein Tablat und Umgebung, Genossenschaft, mit Sitz in St. Gallen O (S. H. A. B. Nr. 65 vom 19. März 1918, Seite 439), hat in der Hauptversammlung vom 9. März 1919 die Abänderung der Firma in Landwirtschaftliche Genossenschaft St. Gallen Ost und Centrum beschlossen.

9. Mai und 17. Juni. Unter der Firma Krankenkasse der Bürstenfabrik Ebnat-Kappel besteht mit Sitz in Ebnat eine Genossenschaft nach Titel 27 des schweizerischen Obligationenrechts von unbestimmter Dauer, deren Zweck die gegenseitige Unterstützung der Mitglieder in Krankheits- und Todesfällen ist. Das Tätigkeitsgebiet ist die Bürstenfabrik Ebnat-Kappel. Die Kasse kann sich zur Förderung der Krankenversicherung Kassaverbänden anschliessen. Die Statuten datieren vom 16. Februar 1918. Die Krankenkasse unterzieht sich den an die Anerkennung des Anspruchs auf Bundesbeiträge gemäss dem Bundesgesetz über die Kranken- und Unfallversicherung vom 12. Juni 1911 geknüpften Bedingungen und den in Ausführung und allfällig in Ergänzung dieses Gesetzes erlassenen Vorschriften. Durch diese Erklärung gelten die Bedingungen des Gesetzes als Inhalt der Statuten. Jeder Arbeiter und jede Arbeiterin sowie jeder Angestellte der Bürstenfabrik Ebnat-Kappel kann Mitglied der Genossenschaft werden, sofern er die allgemeinen Aufnahmebedingungen erfüllt. Die Mitgliedschaft erlischt durch Tod, überdies durch: a) Wegzug aus dem Tätigkeitsgebiet der Kasse bzw. Austritt aus der Fabrik; b) Erschöpfung der Genussberechtigung, und c) Anschluss. Ein angetretener oder ausgeschlossenes Mitglied hat keine Ansprüche mehr an das Kassavermögen. Für den freiwilligen Austritt aus der Genossenschaft gelten die Bestimmungen von Art. 684, Abs. 3, O. R. Das Eintrittsgeld beträgt 50 Rp. Dasselbe findet auf Züger keine Anwendung. Die vierzehntägigen

Beiträge betragen je nach Alter und Leistungen der Kasse Fr. 0.30 bis 3.—. Ein Mitglied ist jederzeit berechtigt, von einer höhern in eine niedrigere Klasse überzutreten. Für den Uebertritt von einer niedrigen in eine höhere Klasse gelten die Bestimmungen über die Neuaufnahme mit Ausnahme derjenigen über das Eintrittsgeld. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben; jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Ein Gewinn wird nicht beabsichtigt. Die Organe der Genossenschaft sind: 1. Die Generalversammlung; 2. der Vorstand; 3. die Revisoren. Der Vorstand besteht aus 5—9 Mitgliedern. Der Präsident führt kollektiv mit zwei vom Vorstand aus seiner Mitte bezeichneten Mitgliedern die rechtsverbindliche Unterschrift. Der Vorstand hesteht zurzeit aus folgenden Mitgliedern: Otto Schönenberger, Buchhalter, von St. Gallen, in Ebnat; August Straumann, Buchhalter, von Bbendorf, in Ebnat; Johann Schweizer, Vorarbeiter, von Kappel, in Ebnat; Alfred Sutter, Magazinschef, von Krummenau, in Ebnat; Fritz Meier, Bürstenmacher, von Nesslau, in Kappel; Jakob Hartmann, Fräser, von Nesslau, in Kappel; Amalie Hort, Bürstenmacherin, von Wittnau, in Ebnat, und Rosa Löffler, Bürstenmacherin, von Todtnau, in Kappel. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident Otto Schönenberger und die Vorstandsmitglieder August Straumann, Kassier und Johann Schweizer, Aktuar.

Granbünden — Grisons — Grigioni

1919. 17. Juni. In dem Verein Asyl Neugut Landquart in Maienfeld (S. H. A. B. Nr. 309 vom 20. Juli 1906, Seite 1234) ist an Stelle des verstorbenen Peter Schädler als Vizepräsident gewählt worden: Major Georg Fromm, Bezirksgerichtspräsident, von und in Malans. Derselbe ist befugt, den Verein durch Einzelunterschrift zu vertreten.

Eisen-, Glas-, Farhwaren, Haushaltsartikel n. s. w. — 17. Juni. Die Kollektivgesellschaft «Em. Michel's Erben», gemischte Warenhandlung, Eisen-, Glas- und Farhwaren- und Haushaltsartikel, in St. Moritz (S. H. A. B. Nr. 283 vom 1. Dezember 1916, Seite 1813), hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Em. Michel's Erben in Liquidation durch die bisherige Gesellschafterin Fräulein Deti Michel durchgeführt.

17. Juni. Die Viehzuchtgenossenschaft Medels-Platta in Platta (S. H. A. B. Nr. 61 vom 14. März 1914, Seite 435), hat ihren Vorstand wie folgt neu bestellt: Präsident: Johann Flepp in Medels-Acla; Aktuar: Martin Giger, in Medels-St. Roc; Kassier: Martin Venzin, in Medels-Platta; alle von Beruf Landwirte und Bürger von Medels i. O.

Hotel; Veltlinerwein. — 17. Juni. Inhaber der Firma Domenico Pitschen-Schmidt in Poschiavo ist Domenico Pitschen, von Sent, wohnhaft in Poschiavo. Hotelbtrieb und Veltlinerweinhandlung; Hotel Weisses Kreuz.

Hotel. — 17. Juni. Die Kollektivgesellschaft J. Gyger & Cie., Hotel Waldhaus, in Sils-Maria (S. H. A. B. Nr. 24 vom 29. Januar 1910, Seite 155), hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist beendet und die Firma wird gelöscht.

17. Juni. Die Firma Gasthaus z. Veltlinerhalle P. Monsch in Samaden (S. H. A. B. Nr. 179 vom 2. August 1916, Seite 1215), ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Rheinfelden

1919. 17. Juni. Der Verein unter dem Namen Freier Schiessverein Möhlin, mit Sitz in Möhlin (S. H. A. B. 1914, Seite 499), verzichtet auf die Eintragung im Handelsregister und wird deshalb im Handelsregister gelöscht.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

1919. 16 giugno. La società cooperativa Casca Pensioni Operai Ferroviari in Liquidazione, in Bellinzona (F. u. s. di c. 30 ottobre 1914, n° 254, pag. 1678), viene cancellata, la liquidazione essendo ultimata ed approvata dall'assemblea dei soci del 5 giugno 1919.

Ufficio di Lugano

Rappresentanze. — 14 giugno. La ditta Cicerale Nicola, in Lugano, rappresentanze (F. u. s. di c. n° 271 del 28 ottobre 1912, pag. 1895), viene cancellata per cessazione di commercio.

Drogherie e medicinali semplici. — 16 giugno. La vedova Linda Luvisi esce dalla società in nome collettivo Eredi fu Ambrogio Luvisi, in Lugano, drogherie e medicinali semplici (F. u. s. di c. n° 68 del 23 marzo 1915, pag. 379). La società continua tra i due soci Attilio e Francesco Luvisi e sarà vincolata dalla firma individuale di ognuno di essi.

16 giugno. La società in nome collettivo S. Zucca-Benzio & C° Distilleria di Aceto, con sede in Lugano (F. u. s. di c. n° 130 del 5 giugno 1918, pag. 900), è sciolta e cancellata essendo già terminata la liquidazione.

Schweiz. Amt für geistiges Eigentum
Seraun suisse de la propriété intellectuelle — Ufficio svizzero della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 44262. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).
Chemisch-pharmazeutisches Präparat.

CHOLOGEN

(Uebertragung der Nr. 31333 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Charlottenburg).

Nr. 44263. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).
Chemisch-pharmazeutisches Präparat.

NUCLEOGEN

(Uebertragung der Nr. 31334 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Charlottenburg).

Nr. 44264. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).
Chemisch-pharmazeutisches Präparat.

EUSEMIN

(Uebertragung der Nr. 31335 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Charlottenburg).

Nr. 44265. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).
Chemisch-pharmazeutisches Präparat.

PHAGOCYTTIN

(Uebertragung der Nr. 31336 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Charlottenburg).

Nr. 44266. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).
Chemisch-pharmazeutische Präparate.

Fulmargin

(Uebertragung der Nr. 31337 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Charlottenburg).

Nr. 44267. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).
Chemisch-pharmazeutische Präparate.

Ha-eR (H.R.)

(Uebertragung der Nr. 31338 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Charlottenburg).

Nr. 44268. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).
Chemisch-pharmazeutische Präparate.

UROSEMIN

(Uebertragung der Nr. 31339 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Charlottenburg).

Nr. 44269. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).
Chemisch-pharmazeutisches Präparat.

DR GLASER

(Uebertragung der Nr. 31340 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Charlottenburg).

Nr. 44270. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).
Chemisch-pharmazeutisches Präparat.

GLASER

(Uebertragung der Nr. 31341 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Charlottenburg).

Nr. 44271. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).

Arzneimittel, pharmazeutische Drogen und Präparate, chemische Produkte für medizinische Zwecke, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel, diätetische Nahrungsmittel.

HUGO ROSENBERG

(Uebertragung der Nr. 34456 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg G. m. b. H., Berlin-Charlottenburg).

Nr. 44272. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).

Arzneimittel, pharmazeutische Drogen und Präparate, chemische Produkte für medizinische Zwecke, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel, diätetische Nahrungsmittel.



(Uebertragung der Nr. 35369 der Firma Physiologisch-Chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg G. m. b. H., Berlin-Charlottenburg).

Nr. 44273. — 4. Juni 1919, 5 Uhr.

Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg,
Fabrikation,
Freiburg i. B. (Deutschland).

Arzneimittel, pharmazeutische Drogen und Präparate, chemische Produkte für medizinische Zwecke, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel, diätetische Nahrungsmittel.

DYSPEPTAL

(Uebertragung der Nr. 40179 der Firma Physiologisch-chemisches Laboratorium Hugo Rosenberg G. m. b. H., Charlottenburg).

Nr. 44274. — 5. Juni 1919, 8 Uhr.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Arzneimittel, chemische Produkte für technische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke, pharmazeutische Präparate und Drogen, Pflaster, Verbandstoffe, Konservierungsmittel für Lebensmittel, Tier- und Pflanzenvergiftungsmittel, Desinfektionsmittel, kosmetische Präparate, Oele, Parfümerien, Seifen, diätetische Nahrungsmittel.



N° 44275. — 5 juin 1919, 8 h.

Société anonyme des Fabriques de Chocolat et Confiserie J. Klaus,
fabrication,
Le Locle (Suisse).
Chocolat et confiserie.



(Renouvellement du n° 11113).

Nr. 44276. — 8. Mai 1919, 6 Uhr.

Robert Obrecht, Handel,
Wiedlisbach (Schweiz).
Haarpflegemittel.



N° 44277. — 17 mai 1919, 8 h.

The Electric and Ordnance Accessories Company, Limited, fabrication,
Birmingham (Grande-Bretagne).

Allume-cigares électriques, interrupteurs électriques, fiches de connexion et raccords, ustensiles de cuisine électriques, appareils de chauffage électriques et autres ustensiles de cuisine et appareils de chauffage.

ECLIPSE

Nr. 44278. — 19. Mai 1919, 8 Uhr.

Morris & Yeatman, Limited, Fabrikation und Handel,
Redditch (Grossbritannien).

Nadeln, Federn, Hutnadeln, Toilette-Nadeln, Stricknadeln, Sicherheitsnadeln,
Haarnadeln, Häkelnadeln, Knopfhaken, Schuhhaken, Schuhreiber, Schuh-
ahnen, Nadeln für Sprechmaschinen, Nadel- und ähnliche Behälter aus Karton.



Nr. 44279. — 26. Mai 1919, 11 Uhr.

Brauerei zum Gurten 'A. G., Fabrikation,
Wabern b. Bern (Schweiz).

Bier.



Nr. 44280. — 28. Mai 1919, 10 Uhr.

Georg Fey & Co. F. Rossbach's Nachf., Fabrikation und Handel,
St. Margrethen (Schweiz).

Holzbearbeitungspräparate, Politur- und Mattpräparate, Lack- und Farbwaren.

Salonmatt

COMPAGNIE DU SOLEIL, Société anonyme française d'assurances sur la Vie
Capital social: Douze millions — Siège social: Rue de Châteaudun 44, PARIS

Bilan au 31 décembre 1917

Actif		Passif	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
9,000,000	—	12,000,000	—
32,567	88	1,128,798	37
10,333,239	55	610,000	—
14,284,015	99	87,559	17
21,766,376	15		
526,849	30	254,748	01
2,177,086	50	63,849,860	16
230,381	08		
11,590,320	97	2,610,240	24
2,483,141	15	81,440	75
8,932,289	15	76,905	10
1,304,300	42	32,146	50
574,153	25	91,711	84
		292,961	54
		2,128,309	71
		83,244,681	39
83,244,681	39		

L'AIGLE, Compagnie française d'assurances sur la Vie
Capital social: Trois millions — Siège social: Rue de Châteaudun 44, PARIS

Bilan au 31 décembre 1917

Actif		Passif	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
6,750,000	—	3,000,000	—
2,250,000	—	177,417	65
38,930	17		
1,597	85		
18,494,112	38	2,250,000	—
4,727,043	32		
6,825,520	35	6,750,000	—
2,298,585	43		
1,625,994	20	133,864	35
209,729	78		
5,567,007	82	32,778,710	—
1,882,335	91		
524,373	45	2,575,994	95
4,926	56	700,516	19
		841,377	17
		129,949	65
		31,865	75
		6,125	67
		405,707	80
		158,701	92
		291,325	11
		1,770,101	01
51,200,657	22	51,200,657	22

Emmenthalische Mobiliar-Versicherungsgesellschaft, mit Sitz in Bowil

Bilanz auf 30. Juni 1918

Aktiva		Passiva	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
793,000	—	793,000	—
171,037	50	84,707	35
1,110	80	28,893	25
		58,547	10
		965,148	30

Rigen und Ränkhofen, 19. Juni 1919.

Der Geschäftsvorstand: J. E. Schaffner. Der Buchhalter: Haldemann, Notar.

Ereilung allgemeiner Ausfuhrbewilligungen

(Verfügung des schweizerischen Volkswirtschaftsdepartements vom 17. Juni 1919.)

Art. 1. In Anwendung von Art. 2 des Bundesratsbeschlusses vom 30. August 1918 betreffend Ausfuhrverbote¹⁾ und in Ergänzung der früheren Verfügungen des schweizerischen Volkswirtschaftsdepartements wird bis auf weiteres und unter dem Vorbehalt jederzeitiger Wiederaufhebung für folgende Waren eine allgemeine Ausfuhrbewilligung erteilt:

Zolltarif-Nr. Warenbezeichnung
aus 601. . . Abgüsse und Formarbeiten aus Gips und Zement.
611. . . Gips, gebrannt oder gemahlen.
612/14 Kalk, fetter, hydraulischer; Trass.
615/17 Hochofenschlacken.
618/20 Zement.
621/22 Zementarbeiten.

Zolltarifkategorie
aus IX $\left\{ \begin{array}{l} 647/59 \\ 661/64 \\ 667/68 \\ 669/78 \\ 680/81 \end{array} \right\}$ Ton, Steinzeug, Töpferwaren, ausgenommen die Zolltarifnummern 660, 665, 666, 679.

Art. 2. Diese Verfügung tritt am 25. Juli 1919 in Kraft.

Aufhebung der Ausführungsbestimmungen der Schweizerischen Baumwollzentrale vom 12. Oktober 1918

(Verfügung der Abteilung für industrielle Kriegswirtschaft vom 17. Juni 1919.)

Die Abteilung für industrielle Kriegswirtschaft verfügt:

Art. 1. Die Ausführungsbestimmungen der schweizerischen Baumwollzentrale vom 12. Oktober 1918 zu den Verfügungen des schweizerischen Volkswirtschaftsdepartements vom 5. August 1918 betreffend den Verkehr in Baumwollgarnen, Baumwollwirnen und Nähfäden und vom 5. Oktober 1918 betreffend Vorschriften für den Verkauf von Rohbaumwolle, Baumwollwebfabrikaten und Baumwollfabrikaten, werden mit Wirkung vom 20. Juni 1919 hinweg aufgehoben.

Art. 2. Die während der Gültigkeit obgenannter Vorschriften eingetretenen Tatsachen werden auch fernerhin gemäss den erlassenen Bestimmungen beurteilt.

Abrogation partielle de la décision du 5 octobre 1918 concernant l'approvisionnement du pays en coton

(Décision du département suisse de l'économie publique du 17 juin 1919.)

Le Département suisse de l'économie publique décide:

Article premier. Sont abrogés à partir du 20 juin 1919:

a) les articles 1, 2, 3, 4 et 5 de la décision du Département suisse de l'économie publique du 5 octobre 1918 concernant l'approvisionnement du pays en coton¹⁾;

b) l'article 7 de la même décision en tant qu'il se rapporte à des faits accomplis en conformité des articles 1 à 5 précités.

Art. 2. Les dispositions présentement abrogées continuent à régir les faits qui se sont passés sous leur empire.

Art. 3. La Division de l'économie industrielle de guerre est chargée de l'exécution de la présente décision.

Abrogazione parziale delle disposizioni del 5 ottobre 1918 concernenti l'approvvigionamento del cotone per il paese

(Disposizioni del Dipartimento svizzero dell'economia pubblica del 17 giugno 1919.)

Il Dipartimento svizzero dell'economia pubblica dispone:

Articolo primo. A contare dal 20 giugno 1919 vengono abrogati:

a) Gli articoli 1, 2, 3, 4 e 5 delle disposizioni del Dipartimento svizzero dell'economia pubblica del 5 ottobre 1918 concernenti l'approvvigionamento del cotone per il paese¹⁾;

b) L'art. 7 delle medesime disposizioni in quanto riguarda dei fatti compiuti in conformità agli art. 1 a 5 sopra citati.

Art. 2. I fatti avvenuti sotto l'impero delle dette disposizioni continuano ad essere retti dalle stesse anche dopo il 20 giugno 1919.

Art. 3. La Divisione dell'economia industriale di guerra viene incaricata dell'esecuzione delle presenti disposizioni.

¹⁾ Siehe Gesetzesammlung, Bd. XXXIV, S. 898.²⁾ Voir Recueil officiel, tome XXXIV, page 1065.³⁾ Vedi Raccolta ufficiale, N. S., XXXIV, pag. 1198.**Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale****France****Projet de modification de la loi sur le tarif des douanes**

Dans sa séance du 12 juin dernier, la Chambre des Députés a adopté sans discussion une proposition de loi de M. de la Trémolle tendant à modifier et à compléter la loi du 11 janvier 1892 relative à l'établissement du tarif général des douanes. Cette proposition qui devra encore être délibérée par le Sénat, est conçue comme suit:

Art. 1^{er}. L'article 15 de la loi du 11 janvier 1892¹⁾ est modifié ainsi qu'il suit:

«Sont prohibés à l'entrée, exclus de l'entrepôt et du transit, tous les produits étrangers, naturels ou fabriqués, portant soit sur eux-mêmes, soit sur leur emballages intérieurs ou extérieurs, caisses, ballots, enveloppes, bandes en étiquettes, etc., une marque de commerce, un nom, un signe ou une indication quelconques, si cette inscription n'est suivie de la mention exacte et intégrale, en français, du pays dans lequel ce produit a été fabriqué ou récolté.

Cette mention fera corps avec les précédentes et sera inscrite en caractères de mêmes dimensions, nature et visibilité.

¹⁾ Cet article a la teneur suivante: «Sont prohibés à l'entrée, exclus de l'entrepôt, du transit et de la circulation, tous produits étrangers, naturels ou fabriqués, portant, soit sur eux-mêmes, soit sur des emballages, caisses, ballots, enveloppes, bandes en étiquettes, etc., une marque de fabrique ou de commerce, un nom, un signe ou une indication quelconque de nature à faire croire qu'ils ont été fabriqués en France ou qu'ils sont d'origine française.

Cette disposition s'applique également aux produits étrangers fabriqués ou naturels obtenus dans une localité de même nom qu'une localité française, qui ne porteront pas, en même temps que le nom de cette localité, le nom du pays d'origine et la mention „importé“ en caractères manifestement apparents.

Resteront toutefois interdits l'importation, l'entrepôt et le transit de ces produits, bien que portant la mention d'origine prévue ci-dessus, si le nom, la marque, le signe ou l'indication est de nature à faire croire qu'ils sont d'origine française.»

Art. 2. Les produits présentés à l'importation seront accompagnés d'un certificat d'origine visé ou délivré par le Consul de France du lieu d'expédition, sur l'avis conforme de la commission prévue à l'article 4.

Le visa ou le certificat fera mention de cet avis.

Art. 3. Les Ministères des finances et du commerce pourront toutefois autoriser l'importation en France, sans certificat d'origine:

1. Des marchandises de pays ne faisant pas partie de l'Europe continentale et accordant le même traitement aux importations françaises;

2. Des marchandises revêtues de la marque collective d'une association d'industriels ou de négociants agréée à cet effet, après enquête, par le Gouvernement français.

Art. 4. Après des consultations générales ou consulats sont établies des commissions dont la composition, le mode de fonctionnement et le rayon d'action sont fixés, pour chaque poste, par les Ministères des finances et du commerce qui en nomment les membres.

Ces commissions sont chargées de toutes les enquêtes ou vérifications auxquelles l'administration des douanes pourra subordonner l'entrée des marchandises présentées à ses bureaux. Les visas ou les certificats demandés aux consulats en vue de l'importation en France ne pourront être accordés que sur avis favorable des dites commissions, mentionné, avec sa date, sur la pièce délivrée.

Art. 5. Les marchandises ou les produits qui ont subi une transformation dans un pays tiers soumis à un tarif moins favorable que leur pays d'origine, sont passibles des droits de ce dernier, suivant l'état de préparation ou de fabrication dans lequel ils sont importés.

Les marchandises ou les produits qui ont subi une transformation dans un pays tiers bénéficiant d'un tarif plus favorable que leur pays d'origine, sont admis aux droits de ce dernier tarif:

1. S'il s'agit de matières premières proprement dites ayant subi une transformation complète leur ayant fait perdre leur individualité d'origine;

2. Au cas de transformation incomplète ou de simple complément de main-d'œuvre si le travail exécuté dans le pays tiers représente au moins 50 p. 100 de la valeur totale estimée au lieu et au moment de l'importation en France, droits de douane non compris.

Dans tous les autres cas, ils restent passibles du tarif afférent à leur origine primitive, surtaxe d'entrepôt ou d'origine en sus, s'il y a lieu, suivant l'état dans lequel ils ont importés.

Art. 6. Sont prohibés, à titre absolu, l'entrée, la sortie, l'entrepôt et le transit de tous produits portant, soit sur eux-mêmes, soit sur leurs emballages intérieurs ou extérieurs, des marques, noms, inscriptions ou signes quelconques, de nature à leur faire attribuer, directement ou indirectement, une origine autre que leur origine réelle.

Art. 7. La présente loi est applicable à l'Algérie, aux colonies et possessions françaises, ainsi qu'aux pays de protectorat.

Créances suisses dans l'ancienne monarchie austro-hongroise

(Communiqué.)

Le «Comité de Défense Autriche-Hongrie», créé par l'Association des Représentants de la Banque en Suisse, a décidé de procéder à un recensement en Suisse des différents dépôts ou titres de l'ancienne monarchie austro-hongroise qui se bornera pour le moment aux catégories ci-dessous:

1. Dépôts en banque; avoirs en comptes-courants à vue et à terme; dépôts d'épargne.

2. Fonds d'Etat ou de pays de l'ancienne monarchie et obligations ou lettres de gage garanties par les Etats ou les pays, les communes ou les villes: a) titres émis avant le 31 juillet 1914; b) titres émis après le 31 juillet 1914.

3. Obligations et lettres de gage (Pfandbriefe) de banques, de chemins de fer privés et de toutes autres entreprises.

4. Actions de banques, de chemins de fer privés et de toutes autres entreprises.

A cet effet, le comité invite les Suisses ou les personnes juridiques suisses quel que soit leur domicile et qui possèdent des dépôts ou des titres se rapportant aux quatre groupes ci-dessus, en propriété ou comme nantissement, à les annoncer avant la fin du mois de juin. Cette déclaration devra être faite à une banque, un banquier ou un gérant de fortune, domiciliés en Suisse. Messieurs les banquiers qui ne sont pas membres de l'Association et les gérants de fortune ayant en dépôt des titres ou valeurs austro-hongroises et qui envoient directement à des banques de Vienne, de Prague ou de Budapest leurs coupons à l'encaissement, peuvent obtenir gratuitement au secrétariat de l'Association des formulaires avec les instructions nécessaires pour les remplir.

Il est rappelé que cette enquête est une opération différente des déclarations de dépôts ou de valeurs qui ont dû être faites dans les différents Etats austro-hongrois.

Le «Comité de Défense Autriche-Hongrie» se trouvant dans l'impossibilité matérielle de correspondre avec tous les intéressés, le public voudra bien utiliser l'intermédiaire d'une banque, d'un banquier ou d'un gérant de fortune pour ses déclarations.

Poste aérienne. Le poids maximum des envois de la poste aérienne est élevé de 250 à 750 grammes. La taxe supplémentaire se monte à 50 cent. pour chaque 250 g., indépendamment de la taxe ordinaire de la poste aux lettres ou de la messagerie.

L'expéditeur peut aussi demander que la distribution de ses envois de la poste aérienne se fasse par exprès au lieu de destination. Le droit d'express de 30 cent. pour les lettres et de 50 cent. pour la messagerie, à payer en plus de l'affranchissement ordinaire et de la taxe supplémentaire, doit être couvert en timbres-poste sur l'envoi, de la manière habituelle.

En application définitive du procédé actuel, lorsqu'un vol ne peut être effectué, le transport des envois de la poste aérienne doit avoir lieu par le plus prochain train-poste. Dans ce cas, à l'arrivée à destination ces envois sont à distribuer par exprès. Les offices collecteurs appliquent alors sur les envois de la poste aérienne l'étiquette usuelle «Express».

La durée du vol a pu être diminuée de telle sorte qu'il est possible d'atteindre la distribution de 1 h. 30 à Lausanne et celle de 5 h. 30 à Zurich.

Les dépôts de dépêches pour les places d'aviation ont lieu: de Zurich, succursale de la gare, à 10 heures, de Berne, poste principale, à 10 h. 50 et de Lausanne, succursale de la gare, à 2 h. 30.

Les offices collecteurs de la poste aérienne à St-Gall et Genève sont supprimés tant que le service d'aviation n'est pas prolongé jusqu'à ces deux villes. La répartition régulière des envois de la poste aérienne originaires de Genève et de St-Gall est assurée respectivement à Lausanne et Zurich.

— Correspondances à destination de l'Autriche allemande. Les lettres fermées, les lettres et boîtes valeur déclarée sont de nouveau admises pour l'Autriche allemande.

Frankreich — Abänderung des Zolltarifgesetzes

In ihrer Sitzung vom 12. Juni hat die französische Deputiertenkammer einen vom Herzog von Trémolle eingebrachten Gesetzesentwurf betreffend Abänderung und Ergänzung des Zolltarifgesetzes vom 11. Januar 1892 ohne Diskussion angenommen.

Diese Vorlage, die nun noch vom Senat zu beraten ist, lautet in Uebersetzung wie folgt:

Art. 1. Der Artikel 15 des Gesetzes vom 11. Januar 1892¹⁾ wird abgeändert wie folgt:

«Verboten ist die Einfuhr, die Aufnahme in eine Niederlage und die Durchfuhr aller ausländischen Natur- oder Gewerbszeugnisse, die, sei es auf sich selbst, sei es auf ihren innern oder äussern Umschliessungen, Kisten, Ballen, Umschläge, Streifen oder Etiketten usw., eine Handelsmarke, einen Namen, ein Zeichen oder irgend eine Angabe tragen, wenn diese Anschrift nicht von der genauen und vollständigen Bezeichnung des Landes, in dem dieses Erzeugnis hergestellt oder gewonnen wurde, in französischer Sprache begleitet ist.

Diese Bezeichnung muss mit den ihr vorausgehenden ein Ganzes bilden und aus Buchstaben von der nämlichen Ausdehnung, Art und Sichtbarkeit bestehen.

Verboten bleibt immerhin die Einfuhr, die Aufnahme in eine Niederlage und die Durchfuhr dieser Erzeugnisse, obwohl sie die vorgeschriebene Herkuftsbezeichnung tragen, wenn der Name, die Marke, das Zeichen oder die Angabe geeignet ist, den Glauben zu erwecken, dass sie französischer Herkunft seien.»

Art. 2. Die zur Einfuhr bestimmten Waren müssen von einem Ursprungszeugnis begleitet sein, das vom französischen Konsul des Versendungsortes gestützt auf den Bericht der im Art. 4 vorgesehenen Kommission visiert oder ausgestellt worden ist.

Das Visum oder das Zeugnis hat diesen Bericht ausdrücklich zu erwähnen.

Art. 3. Die Minister der Finanzen und des Handels können immerhin die Einfuhr folgender Waren in Frankreich ohne Ursprungszeugnis gestatten:

1. der Waren aus Ländern, die nicht zum europäischen Festland gehören und die der Einfuhr aus Frankreich die nämliche Behandlung gewähren;

2. der Waren, welche die Kollektivmarke einer Vereinigung von Industriellen oder Kaufleuten tragen, die von der französischen Regierung zu diesem Zweck auf Grund einer Untersuchung anerkannt worden ist.

Art. 4. Bei den Generalkonsulaten und Konsulaten werden Kommissionen gebildet, deren Zusammensetzung, Geschäftsgang und Tätigkeitsbereich für jeden Posten von den Ministern der Finanzen und des Handels bestimmt werden; diese erueuen auch die Mitglieder.

Diese Kommissionen sind mit allen Erhebungen oder Untersuchungen beauftragt, von denen die Zollverwaltung die Einfuhr der ibreu Bureaux angemeldeten Waren abhängig machen kann. Die bei den Konsuln zum Zweck der Wareneinfuhr nachgesuchten Visa oder Zeugnisse können erst auf Grund eines günstigen Berichts der genannten Kommissionen ausgestellt werden; dieser Bericht ist uebst seinem Datum in dem ausgestellten Schriftstück zu erwähnen.

Art. 5. Die Waren oder Erzeugnisse, die in einem dritten Lande, das einem weniger günstigen Tarif als das Herkuftsland unterliegt, eine Umarbeitung erfahren haben, sind je nach dem Zustande der Bearbeitung oder Fabrikation, in dem sie eingeführt werden, zu den Ansätzen dieses letzteren abzufertigen.

Die Waren oder Erzeugnisse, die eine Umarbeitung in einem dritten Lande erfahren haben, das im Geusse eines günstigeren Tarifs als das Herkuftsland ist, werden zu den Ansätzen dieses letzteren Tarifs zugelassen:

1. wenn es sich um eigentliche Rohstoffe handelt, die infolge vollständiger Umarbeitung ihre ursprüngliche Eigenart verloren haben;

2. im Falle von unvollständiger Umarbeitung oder blosser Vervollkommnungsbearbeitung, wenn die im dritten Lande ausgeführte Arbeit wenigstens 50 % des Schätzungswertes am Ort und im Zeitpunkt der Einfuhr in Frankreich, die Zölle nicht eingerechnet, ausmacht.

In allen andern Fällen bleiben sie dem ihrer ursprünglichen Herkuft entsprechenden Tarif unterworfen nebst eventuellem Entrepot- oder Herkuftszuschlag, je nach dem Zustande, in dem sie eingeführt werden.

Art. 6. Gänzlich verboten ist die Einfuhr, die Ausfuhr, die Aufnahme in eine Niederlage und die Durchfuhr aller Erzeugnisse, die, sei es auf sich selbst, sei es auf ihren innern oder äussern Umschliessungen, Marken, Namen, Aufschriften oder irgendwelche Zeichen trageu, welche Anlass geben können, dass ihnen direkt oder indirekt eine andere Herkuft als die wirkliche zugeschrieben wird.

Art. 7. Das gegenwärtige Gesetz ist auf Alger, die französischen Kolouien und Besitzungen sowie auf die Schutzländer anwendbar.

Schweizerische Forderungen im ehemaligen Oesterreich-Ungarn

(Mitgeteilt.)

Das durch die Vereinigung von Vertretern des schweizerischen Bankgewerbes ins Leben gerufene «Schutzkomitee für Oesterreich-Ungarn» beabsichtigt, eine Erhebung über Forderungen von Schweizern gegenüber Oesterreich-Ungarn sowie über den schweizerischen Besitz an österreichisch-ungarischen Werten vorzunehmen, die sich vorherhand auf folgende Objekte beschränken soll:

1. Bankdepositen, Kontokorrentguthaben mit und ohne Kündigungsfrist, Sparkassaguthaben.

2. Staatsanleihen der Staaten der ehemaligen Monarchie sowie Obligationen oder Pfandbriefe mit Garantie von Staaten, Krounländern, Gemeinden oder Städten der ehemaligen Monarchie: a) vor dem 31. Juli 1914 ausgegebene Titel; b) nach dem 31. Juli 1914 ausgegebene Titel.

¹⁾ Dieser Artikel lautet in Uebersetzung wie folgt:

Von der Einfuhr, der Aufnahme in eine Niederlage, der Durchfuhr und dem Verkehr sind ausgeschlossen alle ausländischen Natur- oder Gewerbszeugnisse, welche, sei es auf sich selbst, sei es auf den Umschliessungen, Kisten, Ballen, Umschlägen, Streifen oder Etiketten usw., eine Fabrik- oder Handelsmarke, einen Namen, ein Zeichen oder irgend eine Angabe tragen, die den Glauben zu erwecken geeignet ist, dass sie in Frankreich verfertigt oder französischen Ursprungs sind.

Diese Bestimmung findet auch auf ausländische Gewerbs- oder Naturerzeugnisse Anwendung, die in einer französischen gleichnamigen Ortschaft gewonnen sind und die nicht zugleich mit dem Namen dieser Ortschaft in deutlichen und in die Augen fallenden Buchstaben den Namen des Ursprungslandes und die Angabe „importé“ tragen.

3. Obligationen und Pfandbriefe von Banken, Privateisenbahnen und andern Unternehmen.

4. Bankaktien, Aktien von Privateisenbahnen und andern Unternehmen.

Zu diesem Zwecke lädt das Schutzkomitee alle Schweizerbürger, gleichgültig ob in der Schweiz oder im Ausland wohnhaft, und alle schweizerische juristische Personen ein, ihre unter die obgenannten vier Gruppen fallenden österreichisch-ungarischen Forderungen, gleichviel ob es sich um direktes Eigentum oder um Pfandbesitz handelt, bis Ende dieses Monats anzumelden. Die Einreichung der Erklärung hat bei einer in der Schweiz domizilierten Bank oder einem Vermögensverwalter zu erfolgen.

Die nicht der Vereinigung angehörenden Banken, sowie Vermögensverwalter, die Kronenguthaben oder österreichisch-ungarische Werte verwalten und die ihre Coupons direkt nach Wien, Prag oder Budapest zum Inkasso senden, können Formulare für die Anmeldung sowie nähere Aufschlüsse beim Sekretariat der Vereinigung in Basel erhalten.

Es wird darauf aufmerksam gemacht, dass diese Erhebungen in keinem Zusammenhang stehen mit den von verschiedenen österreichisch-ungarischen Nationalstaaten angeordneten Vermögenskonstruktionen.

Da es dem «Schutzkomitee für Oesterreich-Ungarn» nicht möglich ist, mit allen Interessenten direkt zu verkehren, so wollen sich dieselben für die Anmeldung ihrer Forderungen an eine Bank oder einen Vermögensverwalter wenden.

Flugpost. Das Einzelgewicht der Flugpostsendungen wird von 250 auf 750 g erhöht. Die Flugposttaxe beträgt 50 Rp. für je 250 g, zu der ordentlichen Brief- oder Paketposttaxe.

Den Aufgebern steht es frei, für Flugpostsendungen auch die Vertragung durch Eilboten am Bestimmungsort zu verlangen. Die Eilgebühr von 30 Rp. für die Briefpost und von 50 Rp. für die Paketpost, die ausser der ordentlichen Frankotaxe und der Flugposttaxe zu entrichten ist, soll in gewohnter Weise auf der Sendung mit Frankomarken gedeckt werden.

Es wird daran festgehalten, dass die Flugpostsendungen bei Nichtausführung eines Postfluges mit dem nächsten Postzug befördert werden sollen; sie sind dann aber am Bestimmungsort durch Eilboten zu vertragen. Die Flugpostsammelstellen bekleben in solchen Fällen die Flugpostsendungen mit dem gewohnten Eildienstklebettel.

Die Flugzeiten haben so gekürzt werden können, dass nun in Lausanne die Postvertragung um 1 Uhr 30 und in Zürich die Vertragung um 5 Uhr 30 erreicht wird.

Die Abfahrten nach den Flugplätzen mit den Flugpostsendungen finden statt: von Zürich-Postbureau Bahnhof um 10 Uhr, von Bern Hauptpost um 10 Uhr 50 und 2 Uhr 50, von Lausanne-Postbureau Bahnhof um 2 Uhr 30.

Die Flugpostsammelstellen in St. Gallen und Genf werden angeboben, solange der Flugdienst nicht nach diesen Städten ausgedehnt ist. Die unaufgehaltene Umleitung der Genfer und St. Galler Flugpostsendungen ist in Lausanne und Zürich gewährleistet.

— Poststückverkehr mit Belgien. Poststücke bis 10 kg nach Belgien mit oder ohne Wertangabe bis Fr. 5000, Nachnahmen bis Fr. 1000, sind über Frankreich wieder zugelassen.

— Briefverkehr mit Deutschösterreich. Nach Deutschösterreich sind geschlossene Briefe wieder zulässig, daher auch Wertbriefe und Wertschachteln.

Postcheck- und Giroverkehr — Chèques et virements postaux

Nr. 23. Neue Beiträge. — 31. V. 1919. — Nouvelles adhésions.

Aarau: V. 1260 Indermaier, Jb., Metzger.

Arlesheim: V. 4279 Allg. Krankenkasse.

Basel: V. 4305 Chautems, Lucien. — V. 4299 Dannenberger-Spitz, L., Malermeister. — V. 4297 Ermertz-Notz, R. — V. 4312 Finanz-Komitee der Schweiz, ref. Prediger-Versammlung 1919. — V. 4294 Frauverein der Münster- und Elisabethengemeinde. — V. 4000 Freie Evang. Volksschule Basel. — V. 4301 Glockner-Fraybier, Otte, Velobandlung. — V. 4298 Holzach, H., Schokoladengeschäft. — V. 4306 Institut Littéraire S. A. — V. 4289 Interessen-Verband Schweiz, Grossisten. — V. 4304 Istituto Letterario S. A. — V. 4308 Kant. Komitee der Stiftung «Für das Alter». — V. 4286 Küry, Ernst, Dr., Advokat. — V. 4306 Literarisches Institut A.-G. — V. 4304 Pflüger, Paul, Warenbörse. — V. 4300 Schweiz. Grossisten-Verband Basel. — V. 4292 Teermakadamwerke A.-G., vorm. Gebr. Sutter. — V. 4289 Union d'Intérêts des grossistes suisses. — V. 4290 Vollmer, Georg. — V. 4311 Werner, Hans, Lehrer.

Bellinzona: XI. 925 Barbasio, M., agente per la «Garantie Fédérale» e l'«Urbaine». — XI. 912 Tetamanti, Battista, orologeria-orfeceria.

Bern: III. 2869 Abderhalden, Otto, Mech. Schreinerei. — III. 2808 Bizzozero, Battista, Asphaltgeschäft. — III. 2847 Geschäftsstelle für eine schweiz. wirtschaftliche Studienreise nach Nordamerika. — III. 2875 Mussie, W., Sohn, Bauspengler und Installationsgeschäft. — III. 2848 Officiers — Offiziere 2. Division. — III. 2816 Propaganda A.-G. — III. 2792 Ramseler, F., Karosserie und Wagenbau. — III. 2824 Schwallier, Emil, Mechanisch-Technische Werkstätte. — III. 2800 Stadtkasse. — III. 2833 Verband schweiz. Papeterien, der Zentralkassier. — III. 2856 Zimmermann, Louis. — III. 2846 Zingg-Zürcher, E., Wwe., Schreinerei und Sarglager.

Bex: II. 128 Bitterlin, Ch., institut. — II. 117 Imprimerie du Journal de Bex. — II. 294 Welten & Cie., scierie.

Biel: IVa. 965 Annonces suisses, S. A., société générale suisse de publicité J. Hort. — IVa. 964 Hartmann, C. F., Diamants-Pierres fines. — IVa. 645 Office communal du chômage. — IVa. 968 Usnes Bolide, S. A., Département commercial.

Büsserach: V. 4288 Borer, E., Sägerei und Holzhandlung.

La Chanx-de-Fonds: IVb. 700 Baumann & Co., combustibles. — IVb. 694 Comptoir national d'horlogerie. — IVb. 699 Haller, Andreas, fabrique d'horlogerie.

Chiasso: XI. 926 Banca della Svizzera italiana, agenzia. — XI. 928 Franzosini, Luciano, spedizione, filiale di Chiasso. — XI. 909 Molteni, G., cartonaggi.

Dübendorf: VIII. 5149 Gas- und Elektrizitätsversorgung. — VIII. 6550 Obst- und Gemüsebaugenossenschaft.

Escholzmatt: VII. 1474 Bay, Santino.

Feldpost: VIII. 6651 Compagnie de fusillers 1/24.

Genève: I. 1122 Banderet, René, commission, représ., assurances. — I. 1827 Chavanis, Antonin, représ. de fabr. des scieries. — I. 1754 Jubin, Louis, ét. alluminaire. — I. 1683 Malson pour les enfants malades. — I. 1663 La Rationnelle, S. A., chauffures. — I. 1833 Taxe municipale des Eaux-Vives. — I. 1829 Thonney, Ele. Napoléon, fabr. de chapeaux.

Gland: I. 1832 Capitaine Emerich von Schonta, villa Prangins.

Grossbühstetten: III. 2841 Jobo, Th., Spengler, Eisen- & Glaswarenhandlung. — III. 2838 Salchli, Paul.

Gstaad: III. 2659 Verkehrsverein Gstaad und Umgebung.

Hlinwil: VIII. 6658 Bachofner-Honegger, E., Haar- und Parfümeriefabrik.

Ins: III. 2339 Urech, G., Kaufmann.

Jegenstorf: III. 2836 König, Otto, Dr., Arzt.

Langnau: III. 2710 Liechti, E., Arzt.

Laupen: III. 2831 Klopffstein, Gebr., Mech. Schlosserei und Fahrradhandlung.

Lausanne: — II. 109 Assoc.vaudoise des employés de banque. — II. 1666 la Pouponnière de Paudex.

Leyssin: II. 1571 Dionis & fils, vins d'Espagne.

Locarno: XI. 921 Giacomazzi & Zamaroni, legna.

Lugano: XI. 923 Montandon, L., Dr., vétérinaire.
 Lugnez: I Va. 424 Steffen, J., fabrique de pierres fines.
 Luzern: VII. 1460 Amis Co., A.-G. — VII. 1479 Meier, Carl J., Chem. techn. Produkte. —
 VII. 1458 Weibel, G., Fabrik elektrotechn. Artikel. — VII. 1476 Weiti & Lehmann, Bio-
 deries, Tapiserie, Herrenwäsche.
 Magli di Calta: XI. 904 Unione cooperativa di consumo valcallese.
 Montreux: III. 118 Blanchisserie Juod. — IIb. 206 Pompes funèbres récentes S. A.
 Münsingen: III. 2621 Höfer, Adolf, Hafnermeister.
 Oberdisentz: III. 2862 Ramser, R., & Sohn. — III. 2840 Verkehrskommission Ober-
 emmental (Kasider).
 Olten: Vb. 389 Schweizerische Arbeiterbank. — Vb. 388 Stauffer, Eduard, Auto-Garage.
 Paudex: II. 1666 La Pouponnière de Paudex.
 Rheinfelden: VIII. 6650 Strickler, Hch., Käschhandlung.
 Romoos: VII. 1443 Pfarramt.
 Roveredo (Grig): XI. 905 Cassa comunale.
 Schöna: I Ka. 404 Lerch, H., Dr. med., Bezirksarzt.
 Schwanden (Gl.): I Ka. 402 Wilhelm, Anton, Schuhmeisterbetrieb.
 Selzach: Va. 540 Einwohnergemeinschaften.
 Spliz: III. 2852 Schiess, Dr., Arzt. — III. 2867 Tschanz, E., Metzgerw.
 Steffisburg: III. 2783 Uhmann, A.
 Thalwil: VIII. 4576 Schweiz. Krankenkasse Helvetia, Sektion Thalwil.
 Thun: III. 2785 Schwarz, Fr., Sattlerei. — III. 2863 « Securitas », Schweiz. Bewachungs-
 gesellschaft, Filiale. — III. 2716 Wohnungsbau-Genossenschaft.
 Tolochenaz: II. 1448 Gonet, André.
 Veitheim (W'thur): VIIIb. 602 Reiffer, Uir., Zimmermeister.

Wallisellen: VIII. 6655 Blickensdorfer, Ernst, Agenturen.
 Winterthur: VIIIb. 598 Angst, G., Quästorat des Zürich. landw. Kantonalvereins. —
 VIIIb. 604 Bärkel, J. N., Baugeschäft. — VIIIb. 603 Postbureau, Postlagernd und
 Zeitungsubskriptionen.
 Yverdon: II. 987 Calame, Ch., Cycles et autos. — II. 1042 Decker, Charles, notaire, gr.
 de paix. — II. 1225 Finkbeiner, Albert, magasin populaire. — II. 1659 Fluhr-Hürli
 Pierre, restaurateur. — II. 1230 Jaton, Albert, droguerie industrielle. — II. 1273
 Perret, P., médecin-dentiste. — II. 1290 Pettat, Emile, combustibles et bières. —
 II. 1333 « Le Peuple », Imprimerie A. Studer. — II. 1324 Raymond, Alfred, halle aux
 cours. — II. 1657 Société de l'usine électrique des Cîtes. — II. 1335 Studer, Albert,
 imprimerie.
 Zell: VII. 1475 Cementwarenfabrik.
 Zoellingen: Vb. 387 Roth-Lerch, II., Textil und Konfektion.
 Zürich: VIII. 6648 Ackermann, J., Apotheker. — VIII. 6639 Akad. Alpenklub. —
 VIII. 5667 Bankpersonnverband, Unterstützungsfonds. — VIII. 6654 Haller, H. R.,
 Evangelist. — VIII. 5127 Hilfswerk für erholungsbedürftige deutsche Kinder. —
 VIII. 6653 Kramer & Meier, Schreiner und Glaserl. — VIII. 6642 Roquetti, A.,
 Steinwiesplatz 26. — VIII. 6661 Rothmayr, Jos., Ingenieur. — VIII. 6599 S. B. B.,
 Güterexpedition Letten. — VIII. 5791 Schweiz. Bund für Dreigliederung des sozialen
 Organismus. — VIII. 6645 Schweiz. Conditiorenverband, Zentralvorstand. — VIII. 6633
 Schweiz. Hilfe für Wiener Mittelschüler. — VIII. 6649 Ströhler, E., Frau, Teppich-
 reparaturen. — VIII. 6582 Valentini, E., Rechtsanwält. — VIII. 6584 Vereinigung Zürcher
 Möbelermeister. — VIII. 5840 Wiedmann, A., Seefeldstrasse 115.
 Dresden: V. 4258 Silberbrum Dresdner Kunstanstalt G. m. b. H. Dresden A 16.
 München: VIII. 6646 Rentsch, Eugen, Dr.

Announcements - Regeln: PUBLICITAS A. G. Anzeigen - Annonces - Annunzi Regio des annonces: PUBLICITAS S. A.

Gurten - Gartenstadt - Terrain - A. G.
Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre
 Dienstag, den 1. Juli 1919, nachmittags 5 Uhr, im Geschäftlokal Marktgasse 50, 1. Stock, in Bern
Traktanden: Die statutarischen und Ergänzungswahl in den Verwaltungsrat.
 Die Aktionäre, welche an der Versammlung teilzunehmen gedenken,
 haben sich vor der Versammlung im Bureau von Notar E. Roth, Markt-
 gasse 50, in Bern, über den Aktienbesitz auszuweisen. 1806 (5746 Y)
 Rechnung, Bilanz und Bericht der Revisoren sind in obigem Bureau
 vom 23. Juni 1919 hinweg zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.
 Bern, den 18. Juni 1919.

Banque Cantonale Neuchâteloise
Remboursement d'obligations foncières 3 1/2 %
de fr. 1000 série U. et de fr. 500 série V.
12^{me} tirage du 30 mai 1919
 Dans le numéro 139 du 13 juin 1919 de la Feuille officielle suisse du
 commerce il a été indiqué sous « Titres de fr. 1000 série U » le numéro
 3565 comme sorti au lieu du numéro 2565.

Schweizerische Bundesbahnen
Erneuerung der Couponsbogen zu den Obligationen der 4 % Anleihen
der Vereinigten Schweizerbahnen I. und II. Hypothek
 Die Generaldirektion der schweizerischen Bundesbahnen beehrt sich,
 den Inhabern von 4 % Obligationen der Vereinigten Schweizerbahnen I. und
 II. Hypothek, deren letzter Coupon am 30. Juni 1919 verfallen wird, be-
 kannt zu machen, dass gegen Einsendung der Talons neue Couponsbogen
 ausgegeben werden.
 Die Talons, in Begleitung eines vom Titelinhaber unterzeichneten
 Bordereau, werden vom 30. Juni 1919 an in Empfang genommen:
 in Bern: bei der Hauptkasse der schweizerischen Bundesbahnen,
 in Lausanne: » » Kreiskasse I » » »
 in Basel: » » » II » » »
 in Zürich: » » » III » » »
 in St. Gallen: » » » IV » » »
 in Luzern: » » » V » » »
 Nach einer Frist von 30 Tagen können die neuen Couponsbogen gegen
 Rückgabe des Empfangscheines bezogen werden. 1788
 Bern, Juni 1919. Generaldirektion der schweizerischen Bundesbahnen.

Société des tramways de Fribourg
Assemblée générale ordinaire des actionnaires
 Messieurs les actionnaires sont invités à prendre part à l'assemblée
 générale ordinaire de la Société des tramways de Fribourg qui aura lieu
 le lundi 7 juillet, à 5 heures du soir, au bureau de la direction, 14 Grand'ruce,
 à Fribourg.
TRACTANDA:
 1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1918; rapport
 des censeurs; approbation des comptes; décharge au conseil d'ad-
 ministration et aux censeurs.
 2. Nomination de trois membres du conseil d'administration.
 3. Nomination des censeurs.
 Pour assister à cette séance, Messieurs les actionnaires doivent présenter
 leurs actions avant le 5 juillet, à midi, à la caisse de la société, où il leur
 sera délivré des cartes d'admission. Passé ce terme, aucune carte ne sera
 délivrée.
 Les comptes de l'exercice 1918 et le rapport des censeurs seront à la
 disposition de Messieurs les actionnaires, à la caisse de la société, dès
 le 27 juin 1919. (4157 F) 1775
 FRIBOURG, le 16 juin 1919.
 Le secrétaire du conseil d'administration: **Paul Droux.**
 Le président du conseil d'administration: **Simon Crausaz.**

Société Immobilière de l'Avenue de la Gare, à Lausanne
 Messieurs les actionnaires sont convoqués en
assemblée générale extraordinaire
 Samedi 28 juin 1919, à 3 h., à l'Hôtel de la Cloche, à Lausanne
ORDRE DU JOUR:
 Remboursement et éventuellement renouvellement d'emprunts hypo-
 thécaires. (12685 L) 17811
 Le dépôt des titres doit être effectué jusqu'au samedi 28 juin, à midi,
 au Bureau fiduciaire A. Gindrat, 2, Place St-François, Lausanne.

S. S. S.
ANZEIGE
 Von Montag, den 23. Juni ab wird der
 Dienst 1 b der S. S. S. (Ausfuhrgesuche und Zoll-
 fragen) in das Gebäude der **Buchhandlung**
Franko (2. Stock), **Bubenbergrplatz**, ver-
 legt. Eingang an der Bogenschützenstrasse.
 Bern, den 18. Juni 1919.
 (6726 Y) 1795. **Direktion der S. S. S.**

Société anonyme des Ateliers de Sécheron
BREVETS THURY
Capital 10 millions de francs dont 7 1/2 millions versés
GENÈVE
Appel du 3^{me} versement portant à dix millions le capital versé
 En date du 2 juin 1919 le conseil d'administration a décidé d'appeler,
 pour le 25 juillet 1919 au plus tard, le dernier versement de 25 % sur le
 capital souscrit, soit cinquante francs par action.
 Les versements anticipés bénéficieront d'un escompte calculé à raison
 de 6 % l'an.
 Ce troisième versement une fois effectué, les actions se trouveront
 entièrement libérées. (21170 X) 1803
DOMICILES DE VERSEMENT:
 A Genève: au Comptoir d'Escompte, rue Diday 8, et ses succursales,
 à la Banque de Genève, rue du Commerce 4,
 à la Société de Banque Suisse, Corratierie 6;
 à Lausanne: à la Société de Banque Suisse, rue du Grand-Chêne 11,
 chez MM. Dubois Frères, banquiers, Place St-François 6.
 GENÈVE, le 16 juin 1919.
LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

S. S. S.
Avis au public
 Dès lundi 23 juin le Service 1 b de la S. S. S.
 (dégrégations et questions douanières) sera trans-
 féré à l'immeuble de la **Librairie Franko**
 (2^{ème} étage), **Bubenbergrplatz**. Entrée par
 la Bogenschützenstrasse. (6727 Y) 1794.
 Berne, le 18 juin 1919.
Direction S. S. S.

Zu kaufen gesucht
Bureau-
Setzmaschine
 gut erhalten. Gef. Offerten
 unter W 3515 A B an die
 Publicitas A.-G., Luzern.
Commerçant
 Genevois, établi depuis
 de nombreuses années à
 l'étranger, désirerait s'asso-
 cier dans un grand commerce
 de détail ou de gros, soit à
 Genève ou Lausanne. Dis-
 poserait de 100,000 francs
 à 800,000 francs immédiate-
 ment, suivant l'affaire.
 Faire offres détaillées
 adressées à Casa Fusterie
 18167, Genève. 1784
Bilans-System
 «Columbus». Fr. 3 per-
 Nachnahme. O. Fetscherli,
 Bücherep., Bern. 1774
Merkt. Buchführ. lehrerbüch.
 d. Unterrichtspr. Erf. gar.
 Verl. Sie Gratiap. H. Frisch
 Bücherep. Zülich. B16

Schweizerische Rückversicherungs - Gesellschaft

Die Herren Aktionäre werden hiermit zu der am
Samstag, den 28. Juni 1919, vormittags 10 Uhr
im Haus der Gesellschaft, Mythenquai 60
stattfindenden

hundertfünfzigsten ordentlichen Generalversammlung

eingeladen, in welcher folgende Geschäfte zur Behandlung kommen werden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates über das Rechnungsjahr 1918 und des Berichtes der Revisoren.
2. Abnahme der Jahresrechnung und Entlastungserteilung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresgewinnes.
4. Beschlussfassung über Stiftung und Statut für Angestelltenfürsorge.
5. Wahl von Mitgliedern des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Revisoren und ihrer Ersatzmänner.

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust pro 1918, samt dem Revisionsbericht, werden von heute an auf unserer Buchhaltung zur Einsichtnahme auflegen.

Die zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigenden Karten können von Montag, den 24. Juni cr. an im Sekretariat der Gesellschaft bezogen werden. Am Versammlungstage selbst werden keine Stimmkarten mehr verabfolgt. (2520 Z) 17991

Zürich, den 17. Juni 1919.

Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft,
Der Verwaltungsrat: Der Direktor:
J. R. HANHART, Präsident. Ch. SIMON.

PRUDENTIA

Aktiengesellschaft für Rück- und Mitversicherungen

Die Herren Aktionäre werden hiermit zu der am
Samstag, den 28. Juni 1919, vormittags 10 1/2 Uhr
im Geschäftslokal, Mythenquai 60
stattfindenden

dreihundvierzigsten ordentlichen Generalversammlung

eingeladen, in welcher folgende Geschäfte zur Behandlung kommen werden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates über das Rechnungsjahr 1918 und des Berichtes der Revisoren.
2. Abnahme der Jahresrechnung und Entlastungserteilung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresgewinnes.
4. Beschlussfassung über Stiftung und Statut für Angestelltenfürsorge.
5. Wahl von Mitgliedern des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Revisoren und ihrer Ersatzmänner.

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust pro 1918, samt dem Revisionsbericht, werden von heute an auf unserer Buchhaltung zur Einsichtnahme auflegen.

Die zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigenden Karten können von Montag, den 23. Juni cr. an im Sekretariat der Gesellschaft bezogen werden. Am Versammlungstage selbst werden keine Stimmkarten mehr abgegeben. (2521 Z) 17981

Zürich, den 17. Juni 1919.

PRUDENTIA
Aktiengesellschaft für Rück- und Mitversicherungen,
Der Verwaltungsrat: Der Direktor:
J. R. HANHART, Präsident. Ch. SIMON.

Berner Alpen Milchgesellschaft Stalden, Emmental

Ausgabe von 1000 neuen Aktien

Der Umtausch der ausgegebenen „Bezugsscheine“ gegen die neuen Aktien erfolgt vom 18. bis 30 Juni a. c.:

in Bern: bei Herren Marcuard & Cie.,
bei Herren von Ernst & Cie.,
in Genf: bei Herren Lombard, Odier & Cie.,
in Zürich: bei der Aktiengesellschaft Leu & Co.
sowie in Stalden, Emmental, im Verwaltungsgebäude.

Nach dem 30 Juni haben die Bezugsscheine keinen Wert mehr. Allfällige bisher noch nicht eingelöste Dividendencoupons Nr. 13 sind vor dem genannten Termin noch vorzulegen, ansonst die betglt. Bezugsrechte dahinfallen. (5713 Y) 1796

Stalden, Emmental, den 17. Juni 1919.

Der Verwaltungsrat.

Compagnie des Chemins de fer électriques de la Gruyère

Le conseil d'administration convoque

l'assemblée générale des actionnaires

pour samedi 5 juillet 1919, à 3 heures du soir, au Château de Bulle, salle des assises, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs pour l'exercice 1918.
2. Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
3. Nomination de la série sortante des membres du conseil d'administration, des commissaires-vérificateurs et des suppléants pour 1919.
4. Propositions individuelles. (1400 B) 1804

Le rapport de gestion, le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des commissaires-vérificateurs sont déposés au siège social de la compagnie, au Crédit Gruyérien, à Bulle, ainsi qu'à la Banque de l'Etat, à Fribourg, qui délivrent les cartes d'admission à l'assemblée, sur dépôt des actions, jusqu'au 30 juin inclusivement.

TRANSFORMATOREN

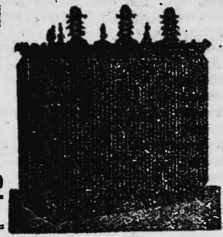
für
Luft- und Oelkühlung

Elektromotoren und Ventilatoren

für alle Bedürfnisse der Industrie:

G. Meidinger & Co.
Basel

(256 Q) 87.



Zürcher Rückversicherungs - Gesellschaft

Die Herren Aktionäre werden hiermit zu der am
Samstag, den 28. Juni 1919, vormittags 11 Uhr
im Geschäftslokal, Mythenquai 60
stattfindenden

ausserordentlichen Generalversammlung

eingeladen, in welcher folgende Geschäfte zur Behandlung kommen werden:

1. Statuten-Revision (Firma-Aenderung).
2. Beschlussfassung über Stiftung und Statut für Angestelltenfürsorge.
3. Wahl von Mitgliedern des Verwaltungsrates.

Die zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigenden Karten können von Montag, den 23. Juni cr. an im Sekretariat der Gesellschaft bezogen werden. Am Versammlungstage selbst werden keine Stimmkarten mehr verabfolgt. (2522 Z) 18001

Zürich, den 17. Juni 1919.

Zürcher Rückversicherungs-Gesellschaft,
Der Verwaltungsrat: Der Direktor:
J. R. HANHART, Präsident. Ch. SIMON.

Baugesellschaft Holligen A.-G., Bern

Einladung zur XI. ordentlichen Generalversammlung

Samstag, den 28. Juni 1919, vormittags 10 1/2 Uhr
im Bürgerhaus, I. Stock, Bern

TRAKTANDEN:

1. Verlesen des Protokolls der letzten Generalversammlung.
2. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bilanz pro 1918. Bericht der Kontrollstelle.
3. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Statutenrevision. 1790.
6. Wahl der Kontrollstelle pro 1919.
7. Unvorhergesehenes.

Die Eintrittskarten zu der Generalversammlung können gegen gehörigen Ausweis über den Aktienbesitz vom 19. Juni an im Bureau der Herren Kämpfer & Läderach, Spitalgasse 30, in Bern, erhoben werden.

Die Jahresrechnung mit Bilanz sowie die Gewinn- und Verlustrechnung und der Revisionsbericht liegen während 8 Tagen vor der Generalversammlung am nämlichen Orte, sowie im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Herren Aktionäre auf. Es kann der gedruckte Geschäftsbericht an diesen Stellen bezogen werden.

Bern, den 13. Mai 1919.

Der Verwaltungsrat.

Briqueterie Mécanique, Payerne

Echange des actions nominatives contre des actions au porteur

Les actions anciennes dûment quittancées peuvent être échangées dès ce jour:

chez Monsieur Edmond Chavannes, banquier, Charmettes A, à Lausanne, et
chez la Banque Populaire de la Broye, à Payerne,
contre de nouvelles actions au porteur.

Le dividende pour 1918, soit Fr. 25 par action, sera payé par la même occasion aux domiciles sus-indiqués. (24999 L) 17821

Payerne, le 14 juin 1919.

Le conseil d'administration.

Internationale Transporte GEBRÜDER GONDRAND A.-G.

— — — FILIALE ZÜRICH SCHWEIZERGASSE 14

empfiehlt sich zur Besorgung von

SPEDITIONSGESCHÄFTEN nach allen Richtungen

Telephon: Selnau Nr. 69.28

(2518 Z) 1797

Postfach Bahnhof